CREATIVE® ZEN® HYBRID SXFI



Quick Start Guide 使用产品前请阅读使用说明 Model No. / 型號 / 型号: EF1200

PN: 03EF120000000 Rev A

Тип устройства: Беспроводная гарнит Номер модели, торговая марка: EF1200, Creative Питание: 5V === 1A Іроизводитель: Creative Labs Pte. Ltd

Для информации о продукте илигарантии, пожалуйста, посмотрите гарантийный талон из комплекта поставки ата производства (месяц и год): Указана на упаковке.

Данное устройство отвечает требованиям Технического регламент. Таможенного союза ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимо технических средств" утв. Решением КТС от 09.12.2011г. №879

ТЕХНИЧЕСКИЙ РЕГЛАМЕНТ Евразийского экономического союза «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехи и радиоэлектроники» (ТР ЕАЭС 037/2016) ПРИНЯТ Решением Совета Евразийской экономической комиссии от 18 октября 2016 г. N. 113

[EN] Hereby, Creative Labs Pte. Ltd. declares the Bluetooth headset, model no. EF1200 is in EU and UK declaration of conformity is available at http://www.creative.com/EUDoC.

[FR] Par la présente, Creative Labs Pte. Ltd. déclare ce Casque micro bluetooth que le modèle n' EF1200 est conforme à la Directive 2014/53/EU. L'intégralité du texte de la déclaration de conformité européenne est disponible sur http://www.creative.com/EUDoC

[IT] Creative Labs Pte. Ltd. dichiara che Cuffie Bluetooth, modello n. EF1200 è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile su http:// www.creative.com/EUDoC

[DE] Hiermit erklärt Creative Labs Pte. Ltd. dass Bluetooth-Headset, Modellnr. EF1200 der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter http://www.creative.com/EUDoC verfügbar.

[ES] Por el presente, Creative Labs Pte. Ltd. declara que el Auriculares *Bluetooth* con micrófono, modelo nº EF1200 cumple con lo establecido en la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en http://www.creative.com/EUDoC [NL] Creative Labs Pte. Ltd. verklaart hierbij dat het Bluetooth-headset, modelnummer EF1200

nstemming is met Richtlijn 2014/53/2U. De volledige tekst van de EU-verklaring van emming is beschikbaar op http://www.creative.com/EUDOC [PT] Através do presente documento, a Creative Labs Pte. Ltd. declara que Equipamento Bluetooth, modelo n.º EF1200 está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto completo

da declaração de conformidade da UE está disponível em http://www.creative.com/EUDoC 【SV】Härmed förkunnar Creative Labs Pte. Ltd. Bluetooth-headset, att modell nr. EF1200 uppfyller direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten av EU-Deklaration om överensstämmelse finns på http://www.creative.com/EUDoC

[NO] Creative Labs Pte. Ltd. erklærer herved den Bluetooth-headset, at modell nr. EF1200 er i samsvar med direktiv 2014/53/EU. Den fullstendige teksten til EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på http://www.creative.com/EUDoC

[DA] Hermed erklærer Creative Labs Pte. Ltd., at Bluetooth headset, model nr. EF1200 overholde direktivet 2014/53/EU. Den fulde tekst i EU-erklæringen om konformitet er tilgængelig på http://

[FI] Creative Labs Pte. Ltd. täten ilmoittaa, että Bluetooth- Mikrofonikuulokkeet, malli EF1200 rotäyttää direktiivin 2014/53/EY vaatimukset. Koko EY-vaatimustenmukaisuusvakuutus on essa http://www.creative.com/EUDoC

[CZ] Společnost Creative Labs Pte. Ltd. tímto prohlašuje, Náhlavní souprava *Bluetooth*, model č EF1140 vyhovuje směrnici 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na http://

[PL] Spółka Creative Labs Pte. Ltd. niniejszym oświadcza, że Zestaw słuchawkowy Bluetoot. nodel EF1200 jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Z pełnym tekstem deklaracji zgodności UE można zapoznać się pod adresem http://www.creative.com/EUDoC

[HU] A Creative Labs Pte. Ltd. ezúton kijelenti, hogy a(z) Bluetooth fejbeszélő, modellszáma EF1200, megfelel a 2014/53/EU irányelvben foglal követelményeknek. Az EU megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő címen: http://www.creative.com/EUDoC

[EL] Με το παρόν, η Creative Labs Pte. Ltd. δηλώνει ότι το προϊόν *Bluetooth* σετ ακουστικ μοντέλο με αριθμό EF1200 συμμορφώνεται με την Οδηγία Directive 2014/53/EU. Μπορείτε να βρείτε το πλήρες κείμενο για τη δήλωση της ΕΕ σχετικά με τη συμμόρφωση στο http://www.creative.com/EUDoC

nority to operate the equipment. mplies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

nts: The highest SAR value reported under this standard during product the head with the minimum separation distance of 0mm. This transmitte perating in conjunction with any other antenna or transmitter

Creative Zen Hybrid SXFI

OVERVIEW -



Creative Zen Hybrid SXFI will automatically initiate Bluetooth

pairing when powered on for the first time.

iii) Bluetooth Paired

iii) Multipoint Connectivity

Phone A connected with headphones powered on

power off headphones to disconnect from Phone

Press and hold multifunction button on headphones for 5s

to enter *Bluetooth* pairing, pair to Phone B

Multipoint pairing is now complete

1 Protein Leather Earpads 2 Steel-reinforced Headband 3 SXFI Button

BLUETOOTH® PAIRING

CONNECTE

ONNECTE

4 ANC Button Voice Assistant Features 5 LED Indicators

6 3.5 mm AUX Input 7 Multifunction Button Bluetooth® Features Call Features

8 Omni-directional Microphones 9 USB-C Port (For Charging Only)

CONTROLS

Flashing white LED







ii) SXFI Technology

i) Powering On / Off

3 4 5

8

during audio playback only and will be disabled during calls and recordings

iii) Playback Mode

















ANC

vi) Low Latency Mode

vii) Voice Assistant



















4) Record Player

[CT] 產品註冊與保因

을 참조하거나 QR 코드를 스캔하십시오.



5) CD Player

ANALOG CONNECTION -

Fully Charged

(G) Charging

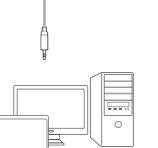
BATTERY CHARGING



Battery Low - Blinking Red LED

Solid Red LED

LED Off



1) PC / Mac







Download the Creative app from iOS App Store

with the Creative app.



Set up your product, personalize audio settings

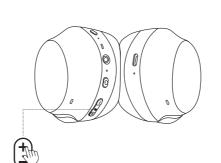
enhance your product's performance, and more

ersonalize your Super X-Fi profile through an

advanced Head and Ear-Mapping process.

MASTER RESET

CREATIVE APP —



Press and hold the Volume + and - buttons simultaneously for 5 seconds to perform a Master Reset. The LED indicator will display solid white LED briefly to indicate completion. Creative Zen Hybrid SXFI will return to its default settings

TECHNICAL SPECIFICATIONS —

 Custom Tuned 40 mm Neodymium Driver • Frequency Response: 20–20,000 Hz

• Sensitivity: 116 dB Impedance: 32 ohm

Microphones • Type: Omni-directional x 5

Bluetooth Version

A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)

 AVRCP (Audio / Video Remote Control Profile) • HFP (Hands-free Profile)

Audio Codecs AAC

SBC

Bluetooth Operating Frequency • 2402-2480 MHz

Wireless Operating Range • Up to 15m / 49.2 ft

Maximum RF Output Power

Voice Assistant Support

 Google Assistant **Battery Type**

• Rechargeable Lithium-ion Polymer Battery 600 mAh x 1

 Up to 67 Hours (With ANC Off) · Up to 49 Hours (With ANC On)

Charging Interface

• USB-C (Charging)

Charging Time

Operating Temperature

^Based on moderate volume level. Actual battery life will vary with use, settings, songs, and environmental condition

Note: Compliance markings are located on the inner hinge of the product

IT ALTRE INFORMAZIONI

Visitare la pagina creative.com/compliance/zenhybridsxfi per istruzioni sulla rimozione in sicurezza della batteria, riservate esclusivamente al personale qualificato esterno

Visitare creative.com/support/zenhybridsxfi per il supporto relativo al prodotto in uso.

jotka on tarkoitettu yksinomaan pätevälle ammattilaiselle, löytyvät ivustolta creative.com/compliance/zenhybridsxfi. Saat lisää tukea tuotteeseesi liittyen sivustolta creative.com/support/

RU ПРОЧИЕ СВЕДЕНИЯ

ознакомиться с руководством пользователя, сведениями о езопасности и стандартах, информацией об ErP и инструкцией по безопасному извлечению батареи, которая предназначена исключительно для специалистов с независимой квалификацией. Посетите creative.com/support/zenhybridsxfi для любой другой

поддержки вашего устройства. TR DİĞER BİLGİLER

Bağımsız uzman profesyonellere yönelik kullanıcı kılavuzu, güvenlik ve düzenleyici bilgiler ve pilin çıkarılma talimatı için lütfen creative.com/ **compliance/zenhybridsxfi** adresini ziyaret edin.

support/zenhybridsxfi adresini ziyaret edin.

ES OTRA INFORMACIÓN

Visite **creative.com/compliance/zenhybridsxfi** para ver la guía del usuario, la información de seguridad y reglamentaria y las instrucciones para la extracción segura de la batería, que están destinadas estrictamente a profesionales cualificados independientes. Visite creative.com/support/zenhybridsxfi para obtener más asistencia relacionada con su producto.

SV ÖVRIGA UPPLYSNINGAR

Besök creative.com/support/zenhybridsxfi för all annan support som rör din produkt

JP その他の情報

製品のユーザーズ ガイドや安全/規制に関する情報、正規業者向けのバッテ リー取り外し手順などは creative.com/compliance/zenhybridsxfi をご

その他、製品に関する情報は creative.com/support/zenhybridsxfi をご

[EN] The use of the WEEE Symbol indicates that this product may not be treated as household waste. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help protect the

environment. For more detailed information about the recycling

of this product, please contact your local authority, you nousehold waste disposal service provider or the shop where

[FR] L'utilisation du symbole DEEE indique que ce produit ne peut être traîté comme déchet ménager. En garantissant la mise au rebut appropriée de ce produit, vous contribuez à préserver l'environnement. Pour plus d'informations sur le recyclage de ce produit, contactez les autorités locales, le fournisseur de service d'élimination des

[DE] Die Verwendung des WEEE-Symbols gibt an, dass dieses Produkt nicht als

Haushaltsmüll betrachtet werden kann. Durch die korrekte Entsorgung dieses Produktes tragen Sie zum Schutz der Umwelt bei. Ausführliche Informationen zum Recycling des Produkts erhalten Sie über die örtlichen Behörden, die für Sie zuständige Müllabfuhr oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt erworben haben.

un desecho doméstico. Si se deshace de este producto debidamente, contribuira a proteger el medioambiente. Si desea obtener información detallada acerca del

reciclaje de este producto, póngase en contacto con las autoridades locales, el servicio de recogida de basura o la tienda donde ha adquirido el producto.

[IT] L'uso del simbolo RAEE indica che questo prodotto non deve trattato come un rifiuto domestico. Assicurandosi che questo prodotto sia smaltito correttamente, si contribuisce a proteggere l'ambiente. Per informazioni più dettagliate sul riciclaggio di questo prodotto, rivolgersi agli enti locali, al fornitore del servizio di smaltimento dei rifiuti domestici o al negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

[PL] Symbol WEEE wskazuje, że ten produkt nie może być traktowany jako odpad

jospodarczy. Zapewniając prawidłową utylizację produktu pomagasz w ochronie rodowiska. Aby uzyskać szczegółowe informacje na temat utylizacji produktu, należy kontaktować się z lokalnymi władzami, przedsiębiorstwem świadczącym usługi

usuwania odpadów z gospodarstwa domowego lub sklepem, w którym zakupiono

[NL] Gebruik van het WEEE-symbool betekent dat het product niet als normaal

huishoudelijk afval mag worden verwerkt. U helpt met de bescherming van het milieu door dit product op correctly wijze te verwijderen. Voor meer informatie over het recyclen van dit product, neemt u contact op met het gemeentehuis, uw afvaldienstverlener of de winkel waar u het product hebt gekocht.

[PT] O uso do símbolo REEE indica que este produto não pode ser tratado como

resíduo doméstico. Ao garantir que este produto é eliminado correctamente, estará a proteger o ambiente. Para obter informações mais detalhadas sobre a reciclagem

leste produto, contacte as autoridades locais, o fornecedor de serviços de eliminação

[SV] Användningen av WEEE-symbolen anger att produkten inte får hanteras som

hushällsavfall. Genom att säkerställa att produkten hanteras på rätt sätt bidrar du till att skydda miljön. Mer detaljerad information om återvinningen av denna produkt får du hos den lokala återvinningsorganisationen, bolaget som hanterar dina

[NO] Bruken av WEEE-symbolet indikerer at dette produktet ikke kan behandles som

husholdningsavfall. Du vil bidra til å beskytte miljøet ved å sørge for at dette produket blir avhendet på en forsvarlig måte. Ta kontakt med kommunale myndigheter, renovasjonsselskapet der du bor eller forretningen hvor du kjøpte produktet for å få mer informasjon om resirkulering av dette produktet.

【DA】 Brugen af WEEE symbolet angiver, at dette produkt ikke må behandles som husholdningsaffald. Ved at sikre at produktet bortskaffes korrekt, vil du hjælpe med

til at beskytte miljøet. For mere detaljerede oplysninger om genbrug af dette produkt

bedes du kontakte din kommune, dit renovationsselskabs tjenesteudbyder eller den

[FI] WEEE-symbolin käyttö ilmaisee, että tätä tuotetta ei saa häyittää kotitalousiätteen seassa. Huolehtimalla siitä, että tämä tuote hävitetään asiammukaisesti, autat suojelemaan ympäristöä. Tarkemmat tiedot tämän tuotteen kierrättämisestä saat ottamalla yhteyttä paikallisviranomaisiin, jätehuoltoyhtiöön tai liikkeeseen, josta ostit

[HU] A WEEE szimbólum használata jelzi, hogy termék nem kezelhető háztartási

hulladékként. A termék megfelelő ártalmatlanításával segít védeni a környezetet. A termék újrahasznosításával kapcsolatos további információkért keresse meg a helvi

[EL] Η χρήση του συμβόλου WEEE δηλώνει ότι δεν μπορείτε να αντιμετωπίζετε αυτό το προϊόν ως οικιακό απόβλητο. Βεβαιώνοντας της κατάλληλη απόρριψη του προϊόντος αυτού, βοηθάτε στην προστασία του περιβάλλοντος. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση αυτού του προϊόντος, επικοινωνήστε με

τις τοπικές αρχές, την υπηρεσία απόθεσης οικιακών απορριμάτων ή το κατάστημο από όπου αγοράσατε το προϊόν.

[LT] EE[A simbolis rodo, kad produkto negalima išmesti kartu su buitinėmis atliekomis. Tinkamai išmesdami šį produktą padėsite saugoti aplinką. Dėl išsamesnės informacijos, kaip perdirbti šį produktą, kreipkitės į vietines atsakingąsias institucijas,

buitinių atliekų perdirbimo paslaugų teikėją arba į parduotuvę, kurioje įsigijote š

[SK] Použitie symbolu WEEE označuje, že tento výrobok sa nesmie likvidovať s

komunálnym odpadom. Ak výrobok správne zlikvidujete, prispejete k ochrane životného prostredia. Podrobnejšie informácie o recyklácii výrobku získate na miestnom zastupiteľstve, u poskytovateľov služieb likvidácie domového odpadu alebo

[CZ] Použití symbolu WEEE označuje, že tento výrobek nesmí být považován za

domovní odpad. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomáháte chránit

životní prostředí. Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku získáte od

nístních úřadů, od firmy, která u vás zajišťuje odvoz odpadků, nebo v obchodě, kde

[RU] Использование символа WEEE означает, что данный продукт не может рассматриваться в качестве бытовых отходов. Соблюдая правильную утилизацию этого изделия, вы поможете защитить окружающую среду. Для

получения более подробной информации о переработке изделия, пожалуйста

de lixo doméstico ou a loja onde adquiriu este produto.

butik, hvor du købte produktet.

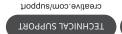
tämän tuotteen

hushållssopor eller den återförsäljare där du köpte produkten.

déchets ménagers ou le magasin où vous avez acheté le produit.



Copyright statement





°ΞVΙΤ<u>Λ</u>ΞЯ⊃

PRODUCT REGISTRATION AND WARRANTY

ing your product ensures you receive the most appropriate service and product pport available. You can register your product at creative.com/register. Please note

Creative warrants the included Creative-branded hardware product (the "Product") Creative warrants the included Creative-branded hardware product (the "Product") against defects in materials and workmanship ("Defect(s)") for twelve (12) months (for the European Union, twenty-four (24) months (excluding all wear and tear), subject to certain exceptions as stated in the EU Directive 1999/44/EC) from the date of purchase. The Creative Limited Hardware Warranty (the "Warranty") does not cover (but not limited to) consumable parts, such as batteries or protective coatings that, due to their nature, tend to diminish over time; normal wear and tear, accidents or misuse. You must provide Creative proof of original purchase of the Product by a dated itemized receipt to be eligible for the Warranty. If a Defect arises and a valid claim is received during the applicable Warranty Period, Creative will at its sole option, service the Product at no charge using new or refurbished replacement parts at our sole discretion. Warranty benefits are in addition to rights provided under local consumer laws.

rights provided under local consumer laws.

For Australia only: Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure. Goods presented for repair may be replaced by refurbished goods of the same type rather than being repaired. Refurbished parts may be used to repair the goods. [Address: Creative Technology Ltd, 31 International Business Park, #03-01, Singapore 609921. Telephone: +65 6895 4101 (standard international call charges apply.)]

[EN] For the full terms and detailed information on the Warranty, please visit creative.com/compliance/zenhybridsxfi, or scan the QR code. A printed copy is available upon request to Creative Labs, Inc., 1900 McCarthy Boulevard, Suite 103, Milpitas, CA 95035.

IDE1 PRODUKTREGISTRIERUNG UND GARANTIE

onen über die Garantie finden Sie unter creative.com/compliance/zenhybridsxfi oder indem Sie den OR-Code scannen. [FR] ENREGISTREMENT ET GARANTIE DU PRODUIT

Pour obtenir les conditions complètes et des informations détaillées sur la garantie, veuillez consulter le site suivant **creative.com/compliance/zenhybridsxfi** ou scanner le code QR. [IT] REGISTRAZIONE DEL PRODOTTO E GARANZIA

Tutti i termini e le informazioni dettagliate sulla garanzia sono disponibili visitando sul sito creative.com/compliance/zenhybridsxfi o eseguendo la scansione del codice QR. [ES] REGISTRO Y GARANTÍA DEL PRODUCTO Para consultar todas las condiciones y la información detallada sobre la garantía, visite creative.com/compliance/zenhybridsxfi o escanee el código QR.

[NL] PRODUCTREGISTRATIE EN GARANTIE Voor de volledige voorwaarden en gedetailleerde garantie-inform creative.com/compliance/zenhybridsxfi of scan de QR-code.

[PL] REIESTRACIA PRODUKTU I GWARANCIA Wszystkie warunki gwarancji i szczegółowe informacje o niej można znaleźć pod adresem creative.com/compliance/zenhybridsxfi. Dostęp do nich można też uzyskać, skanując [NO] PRODUKTREGISTRERING OG GARANTI

[FI] TUOTTEEN REKISTERÖINTI JA TAKUU Katso kaikki ehdot ja takuun tarkat tiedot osoitteesta **creative.com/compliance/ zenhybridsxfi** tai skannaa QR-koodi. [SV] PRODUKTREGISTRERING OCH GARANTI För fullständiga villkor och detaljerad information om garantin, besök creative.com/compliance/zenhybridsxfi eller skanna QR-koden.

For fullstendige vilkår og detaljert informasjon om garantien, besøk creative.com/compliance/zenhybridsxfi eller skann QR-koden.

[DA] PRODUKTREGISTRERING OG GARANTI For de fulde vilkår og detalierede oplysninger om garantien, besøg venligst creative.com/compliance/zenhybridsxfi eller scan OR-koden. [CZ] REGISTRACE PRODUKTU A ZÁRUKA Kompletní podmínky a podrobné informace o záruce naidete na adrese

creative.com/compliance/zenhybridsxfi nebo po naskenování QR kódu.

[SK] REGISTRÁCIA PRODUKTU A ZÁRUKA Úplné podmienky a podrobné informácie o záruke nájdete na adrese creative.com/compliance/zenhybridsxfi alebo po naskenovaní kódu QR.

[RU] РЕГИСТРАЦИЯ ПРОДУКТА И ГАРАНТИЯ Полные условия и подробную информацию о гарантии можно найти на сайте creative.com/compliance/zenhybridsxfi (или отсканируйте QR-код). [JP] 製品登録および保証

保証規定や詳細情報は creative.com/compliance/zenhybridsxfi を参照するか、ロコードをスキャンして下さい。 [CS] 产品注册与保修 有关保修的完整条款和详细信息,请访问 creative.com/compliance/ zenhybridstfi 或扫描二维码。

有關保固的完整條款和詳細資訊,請訪問 creative.com/compliance/ zenhybridsxfi 或掃描二維碼。 [KO] 제품 등록 및 보증 보증에 대한 전체 조건 및 자세한 정보는, creative.com/compliance/zenhybridsxfi

[TR] ÜRÜN KAYDI VE GARANTİ Garanti ile ilgili tüm şartlar ve ayrıntılar için lütfen **creative.com/compliance/zenhybridsxfi** adresini ziyaret edin veya QR kodunu tarayın

EN OTHER INFORMATION

Please visit creative.com/compliance/zenhybridsxfi for the user instruction, which is meant strictly for independently qualified

Please visit creative.com/support/zenhybridsxfi for all other support related to your product.

NL OVERIGE INFORMATIE

Ga naar **creative.com/compliance/zenhybridsxfi** voor de gebruikershandleiding, informatie over veiligheid en regelgeving en instructies voor het verwijderen van de accu, welke uitsluitend edoeld is voor onafhankelijk gekwalificeerde professionals.

Bezoek creative.com/support/zenhybridsxfi voor alle andere

ondersteuning met betrekking tot uw product. DA OTHER INFORMATION Besøg venligst creative.com/compliance/zenhybridsxfi for

brugervejledning, sikkerheds- og lovgivningsmæssige oplysninger og vejledning om fjernelse af batteriet, som udelukkende er beregnet til uafhængigt kvalificerede fagfolk.

Besøg venligst creative.com/support/zenhybridsxfi for al anden

CS 其他信息 请访问 creative.com/compliance/zenhybridsxfi,以获取用户指南,安全与法规信息以及电池拆卸说明,与电子信息产品污染控制,这些说明仅适用 于独立合格有资质的专业人员。

请访问 creative.com/support/zenhybridsxfi,以获取与您的产品有关的

DE WEITERE INFORMATIONEN Bitte besuchen Sie creative.com/compliance/zenhybridsxfi für das

v predajni, v ktorej ste výrobok zakúpili

. магазин, где был приобретен продукт

und Anweisungen zum Entfernen der Batterie, die ausschließlich für unabhängige qualifizierte Fachleute gedacht sind.

Bitte besuchen Sie **creative.com/support/zenhybridsxfi** für weiteren Support zu Ihrem Produkt.

PL INNE INFORMACJE

Odwiedź stronę **creative.com/compliance/zenhybridsxfi**, aby uzyskać dostęp do podręczników użytkownika, zasad bezpieczeństwa i informacji prawnych i instrukcji bezpiecznej utylizacji baterii. Dokumenty te są przeznaczone dla osób z odpowiednią wiedzą.

Odwiedź stronę creative.com/support/zenhybridsxfi, aby uzyskać

inne wsparcie związane z posiadanym produktem.

CZ DALŠÍ INFORMACE Na adrese **creative.com/compliance/zenhybridsxfi** najdete uživatelskou příručku, bezpečnostní a regulační informace a pokyny k vyjmutí baterie, které jsou určeny výhradně pro nezávisle kvalifikované

pracovníky.

Veškerou ostatní podporu týkající se produktu najdete na adrese **creative.com/support/zenhybridsxfi**. -----請訪問creative.com/compliance/zenhybridsxfi,以獲取使用者指南,安

請訪問creative.com/support/zenhybridsxfi,以獲取與您的產品有關的

FI MUUT TIEDOT Käyttöopas, turvallisuus- ja säädöstiedot ja akun poisto-ohjeei

zenhybridsxfi.

Посетите **creative.com/compliance/zenhybridsxfi** чтобы

Ürününüzle ilgili tüm diğer destekler için lütfen **creative.com/**

Besök creative.com/compliance/zenhybridsxfi för bruksanvisning, säkerhets- och regelinformation och instruktioner för borttagning av batteriet, som endast är avsedda för oberoende kvalificerad personal.

FR INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES

sécurité et à la réglementation et les instructions de retrait de la batterie, qui sont strictement destinés à des professionnels qualifiés

Veuillez consulter le site creative.com/support/zenhybridsxfi pour

NO ANNEN INFORMASJON

 $Bes \emptyset k \ \textbf{creative.com/compliance/zenhybridsxfi} \ for \ brukerhåndbok,$ sikkerhets- og forskriftsinformasjon, og instruksjoner for batterifjerning som er ment for uavhengige kvalifiserte fagpersoner. Besøk **creative.com/support/zenhybridsxfi** for all annen støtte relatert til ditt produkt

SK ĎALŠIE INFORMÁCIE

a pokyny na bezpečné vybratie batérie, ktoré sú určené výlučne pre ezávisle kvalifikovaného odborníka. Navštívte stránku **creative.com/support/zenhybridsxfi**, kde nájdete

全與法規資訊以及電池拆卸說明,這些說明僅適用於獨立合格有資質的專

ďalšiu podporu týkajúcu sa vášho produktu.

사용 설명서, 안전 및 규제 정보 및 공인 전문가만을 위한 배터리 분리 지침은 creative.com/compliance/zenhybridsxfi를 참조하십시오. 제품에 관련된 모든 기타 지원은 creative.com/support/zenhybridsxfi 를

lez consulter le site creative.com/compliance/zenhybridsxf

toute autre assistance relative à votre produit.

Navštívte stránku **creative.com/compliance/zenhybridsxf**i, kde nájdete používateľskú príručku, bezpečnostné a regulačné informácie

KO 기타 정보

обратитесь в местные органы власти, в службу сбора бытовых отходов или в FCC ID: 2AIIV-EF1200 IC: 20469-EF1200

FCC Statement

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Caution: Any changes or modifications to this device not explicitly approved by manufacturer could void your authority to operate this equipment.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Portable

RF Exposure Information

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.

ISED Statement

English:This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause interference.
- (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

The digital apparatus complies with Canadian CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B).

French: Cet appareil contient des émetteurs/récepteurs exempts de licence qui sont conformes aux RSS exemptés de licence d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada.

L'exploitation est soumise aux deux conditions suivantes :

- (1) Cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences.
- (2) Cet appareil doit accepter toute interférence, y compris les interférences susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable de l'appareil.

l'appareil numérique du ciem conforme canadien peut - 3 (b) / nmb - 3 (b).

This device meets the exemption from the routine evaluation limits in section 2.5 of RSS 102 and compliance with RSS 102 RF exposure, users can obtain Canadian information on RF exposure and compliance.

cet appareil est conforme à l'exemption des limites d'évaluation courante dans la section 2.5 du cnr - 102 et conformité avec rss 102 de l'exposition aux rf, les utilisateurs peuvent obtenir des données canadiennes sur l'exposition aux champs rf et la conformité.

This equipment complies with Canada radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements du Canada établies pour un environnement non contrôlé.

Portable

RF Exposure Statement

This equipment should be installed and operated with minimum distance 0cm between the radiator & your body.

Cet équipement doit être installé et utilisé avec une distance minimale de 0 cm entre le radiateur et votre corps.